

Russisch am Gymnasium

Informationsabend
am 18.12.23

am Holbein-
Gymnasium



Übersicht

- Russisch als Fremdsprache in der GSO
- Russisch in der 11. Klasse
- Russisch in der Oberstufe
- Feststellungsprüfung
- Mebis/ByCs-Kurs Russische Grammatik
- Abitur
- Fragen



Russisch als Fremdsprache in der GSO

- Russisch als **dritte Fremdsprache** ab der 8. Klasse (GSO Anlage 1 zu § 15 Abs. 1)
- nur an sprachlichen Gymnasien
- nur im Klassenverband (ausreichend große Schülerzahl, Lehrer, Schulleitung)
- findet im Moment in Ingolstadt und Nürnberg statt



Russisch als Fremdsprache in der GSO

- Russisch als **spätbeginnende neu einsetzende** Fremdsprache ab der 11. Klasse in G9
 - GSO Anlage 1 zu § 15 Abs. 1 (Amtl. Anm. 7))
 - findet seit 2023 am Holbein-Gymnasium statt
 - als Sammelkurs für alle Schüler:innen in Augsburg

Russisch als Fremdsprache in der GSO

2. Fremdsprache

- Russisch als 2. Fremdsprache (Ausnahme)
 - GSO § 15 (3) Änderung der Fremdsprachenfolge
 - Für Schüler aus anderen Bundesländern oder direkt aus dem Ausland → auf Antrag
 - Kein regulärer Unterricht
 - ihre FS-Kenntnisse werden halbjährlich mittels Feststellungsprüfung überprüft
- Feststellungsprüfung
 - GSO § 66 Nachweis von Kenntnissen in einer Fremdsprache



Russisch in der 11. Klasse

- als **neu einsetzende spätbeginnende** Fremdsprache
- Belegung ist verpflichtend für **drei** Jahre (11/12/13)
- dadurch kann 2./(3.) FS abgewählt werden
- Stundenzahl: 11. Klasse – **vierstündig**
(Einführungsklassen: **sechstündig**)
- keine Sprachkenntnisse vorausgesetzt



Russisch in der 11. Klasse

- Russisch spb ist ein Sammelkurs – offen für alle Gymnasien in Augsburg und Umgebung
- Auswirkungen auf die Unterrichtszeit
 - am Nachmittag/Abend, 1-2 pro Woche (z.B. 2x2 Std. oder 1x4 Std.)
 - Stundenplan wird am Anfang des Schuljahres festgelegt
- **N.B.: nur wirkliche Anfänger!!!**
 - Anmeldung nur nach Rücksprache mit Fr. Müller
- für Schüler:innen mit Vorkenntnissen ist der Quereinstieg in der Oberstufe sinnvoller

Kursinhalte: spätbeginnend in der 11. Klasse

Kommunikative Fertigkeiten	Grammatik /Sprachliche Mittel	Methodenkompetenz
<ul style="list-style-type: none"> • sich vorstellen • Städtenamen lesen • Wörter bilden • Fragen stellen • Jdn. vorstellen • etwas bejahen/verneinen • sich begrüßen • sagen und fragen, wie man heißt • Vornamen und ihre Kurzformen • über Hobbys und Lieblingsgerichte sprechen 	<ul style="list-style-type: none"> • die Grundzahlen 1–10 hören • Меня зовут ... • das russische Alphabet (2) • russische Alphabet (1) • Что это? • Aussprache: о • Wortbetonung • Кто это? • да / нет • Как тебя зовут? • Aussprache: з/с • das russische Alphabet (3) 	<ul style="list-style-type: none"> • Unbekannte Wörter erschließen • unbekannte Wörter entziffern
<ul style="list-style-type: none"> • nach dem Befinden fragen • sich verabschieden • einfache Kontaktgespräche führen • Vorschläge machen, annehmen und ablehnen • etwas zu essen / trinken bestellen • Telefonnummern austauschen • ein Begrüßungsgespräch führen 	<ul style="list-style-type: none"> • Substantive: Genus, Nom. Sg. • Wortfeld: МЕНЮ • Grundzahlen 1–10 • Substantive: Nom. Pl. • die Schreibregel nach г, к, х • Intonation • Verb: <i>sein</i> • Personalpronomen 	<ul style="list-style-type: none"> • Hörtexten Fotos zuordnen • Internationalismen verstehen



Russisch in der Oberstufe

- ▶ da Russisch als 3. FS (ab 8. Klasse) nicht oft angeboten wird, ...
- ▶ ... sind ab der Oberstufe (Q12/Q13) Sammelkurse für Quereinsteiger zugelassen:
(Kooperationsschüler verschiedener Gymnasien)
 - ▶ Russisch als 2./3. Fremdsprache → **fortgeführte** Fremdsprache
 - ▶ Russisch als spätbeginnende neu einsetzende Fremdsprache → **spätbeginnende** Fremdsprache



Russisch in der Oberstufe

- sowohl für **fortgeführte** als auch **spätbeginnende** FS werden Sprachkenntnisse erwartet → Selbststudium
- diese werden in der Feststellungsprüfung überprüft
 - GSO § 66 Nachweis von Kenntnissen in einer Fremdsprache
- Grundlagen → Lehrplan
 - spätbeginnende FS → GER **A2** → Привет!1 (Cornelsen)
 - fortgeführte FS → GER **B1** → Привет! 1-3 (Cornelsen)



Russisch in der Oberstufe

- **spätbeginnende** FS - **dreistündig**
 - 1x pro Woche im Block am Nachmittag/Abend
 - genaue Unterrichtszeiten werden am Anfang des Schuljahres festgelegt
 - mündliche Abiturprüfung möglich
- Sollten Holbein-Kurse groß genug sein, können sie auch im regulären Stundenplan untergebracht werden.

Russisch in der Oberstufe

5. Neunjähriges Gymnasium, spät beginnende Fremdsprache, Jahrgangsstufen 11-13

	spät beginnende Fremdsprachen		
Jgst.	F _s /It _s /Pln _s /Ru _s / Sp _s /Ts _s	TR _s	Chi _s
11	A2	A1/A2	A1
12	A2+/B1	A2+	A1/A2
13	B1	B1	A2/A2+



Kursinhalte: spätbeginnend in der Oberstufe

12/1 - Auszug

- Главное в жизни – любовь.
- У нас много родственников за границей
 - семья
 - русскоязычная Германия
- Никто не знает, что нас ждет завтра.
 - школа
 - престижные профессии, планы на будущее
- Разные виды туризма (массовый, индивидуальный, экотуризм)



Russisch in der Oberstufe

Russisch als **fortgeführte** Fremdsprache:

- grundlegendes Anforderungsniveau (gA) **dreistündig**
 - 1x pro Woche im Block am Nachmittag/Abend
 - genaue Unterrichtszeiten werden am Anfang des Schuljahres festgelegt
 - mündliche/schriftliche Abiturprüfung möglich
 - Sprachniveau: B1 → B2
- Sollten Holbein-Kurse groß genug sein, können sie auch im regulären Stundenplan untergebracht werden.

Russisch in der Oberstufe

4. Neunjähriges Gymnasium, fortgeführte Fremdsprache, Jahrgangsstufen 12-13 (LehrplanPLUS)

fortgeführte Fremdsprachen								
Jgst.	Anforderungs- niveau	E ₁	E ₂	F ₁	F ₂	F ₃ / It ₃ / Sp ₃	Ru ₃	Chi ₃
12	grundlegend	B2	B2	B1+/B2	B1+/B2	B1+/B2	B1/B1+	A2+/B1
13	grundlegend	B2/C1	B2/C1	B2	B2	B2	B2	B1
12	erhöht	B2/C1	B2/C1	B2	B2	B2	B1+/B2	B1
13	erhöht	C1	C1	B2+/C1	B2+/C1	B2+/C1	B2+	B1/B1+



Russisch in der Oberstufe

Russisch als **fortgeführte** Fremdsprache:

- erhöhtes Anforderungsniveau (eA) **fünfstündig**
 - 2x pro Woche im Block am Nachmittag/Abend
 - genaue Unterrichtszeiten werden am Anfang des Schuljahres festgelegt
 - mündliche/schriftliche Abiturprüfung möglich
 - Sprachniveau: B1 → B2+
- Sollten Holbein-Kurse groß genug sein, können sie auch im regulären Stundenplan untergebracht werden.



Kursinhalte: fortgeführt

- 11/1
- Без прошлого нет будущего
 - История СССР и РФ
 - Архипелаг Гулаг – А. Солженицын
 - Реквием - А. Ахматова
 - Д. Шостакович
- От Амура до Урала
 - География РФ и стран бывшего СССР
 - Заповедники
 - Проблемы окружающей среды



Feststellungsprüfung am 17.05.2024 um 14 Uhr

- Spätbeginnende FS
 - Text + Fragen zum Text
 - Grammatikübungen
 - Textproduktion/Mediation
- Fortgeführte FS
 - Text + Fragen zum Text
 - Aufsatz/Stellungnahme/Kommentar
 - Mediation



Digitaler Grammatikkurs - Vorbereitung auf die Oberstufe

- Hybrider Wahlkurs – Russische Grammatik
 - für alle interessierte Schüler:Innen
 - findet mittwochs 17-18 Uhr statt
 - digital --> bitte sich persönlich bei Fr. Müller melden
 - analog --> am Holbein-Gymnasium im Raum B110
 - Unterricht wird aufgezeichnet und die Aufnahme kann später angeschaut werden.
 - Intensive Beschäftigung mit der russischen Grammatik
 - Einüben der Prüfungsformate für die Feststellungsprüfung
 - Mebiskurs (in Bearbeitung) - "Wahlkurs Russisch Grammatik" - Einschreibeschlüssel RuGr

Wie finde ich den Kurs auf Mebis/ByCS

The screenshot displays the Mebis/ByCS learning platform interface. At the top, there is a navigation bar with the Mebis logo and the text "Lernplattform". To the right of the logo, there are several icons: a grid icon, a question mark, a bell, a speech bubble, a grid icon, and the letters "HM". Further right, there is a "Bearbeiten" button with a toggle switch.

A red arrow labeled "1." points to the hamburger menu icon (three horizontal lines) in the top left corner. This icon is highlighted with a red circle. A red arrow labeled "2." points to the "Meine Kurse" option in the dropdown menu that appears below the hamburger menu. The dropdown menu is orange and contains the following items: "Schreibtisch", "Meine Kurse", "Bewertungen", "Kalender", "Mitteilungen", and "Meine Dateien".

The background of the interface is a dark grey color. There are several search bars and buttons visible, including a "Neuer Kurs" button in the top right, a "+ Block hinzufügen" button, and search bars with the text "ile suchen" and "ein-Gymnasium Augsburg suchen".

Wie finde ich den Kurs auf Mebis/ByCS

The screenshot displays the 'Schreibtisch' (Dashboard) interface of the Mebis/ByCS learning platform. At the top, there is a navigation bar with the Mebis logo, the text 'Lernplattform', and several utility icons (grid, question mark, bell, speech bubble, grid, and 'HM'). A 'Bearbe' button is visible on the right. Below the navigation bar, the main content area is titled 'Schreibtisch' and includes a 'Neuer Kurs' button. A central search section is titled 'Kurs und Schule suchen' and contains a search input field, a checkbox labeled 'nur in Holbein-Gymnasium Augsburg suchen' (highlighted by a red arrow), and a 'Suchen' button. Below this, a 'Meine Schulen' section lists two schools: 'Holbein-Gymnasium Augsburg' and 'Christoph-Scheiner-Gymnasium Ingolstadt'.

Wie finde ich den Kurs auf Mebis/ByCS

The screenshot displays the Mebis/ByCS interface. At the top, there is a navigation bar with the Mebis logo and 'Lernplattform'. To the right of the logo are several icons: a grid, a question mark, a bell, a speech bubble, a grid, and 'HM'. Further right is a 'Bearbeiten' button. Below the navigation bar, the main content area is titled 'Schreibtisch' and features a 'Neuer Kurs' button. A search bar is present with the text '+ Block hinzufügen'. Below the search bar, there is a section titled 'Kurs und Schule suchen' with a search input field containing 'Wahlkurs Russi'. A dropdown menu is open, showing 'Kurse' and 'Wahlkurs Russisch Grammatik'. Below the search bar, there is a section titled 'Meine Schulen' with a list of schools, including 'Holbein-Gymnasium Augsburg'.



Abitur



- mündliches oder schriftliches Abitur möglich
- Abitur in **zwei** fortgeführten Fremdsprachen ersetzt Abitur in Deutsch (! eine davon muss eA sein)
- Unter bestimmten Voraussetzungen abwählbar



Schriftliches Abitur



- 1. **Hörverstehen** (Gesamtlänge ca. 5-7 Minuten)
- 2. **Textaufgabe I (Sachtext)** mit 2-3 Fragen zum Text (Gesamtlänge max. 800/1000 Wörter) und Aufsatzthemen
- 3. **Textaufgabe II (literarischer Text)** mit 2-3 Fragen zum Text, (Gesamtlänge max. 800/1000 Wörter) und Aufsatzthemen
- 4. **Mediation** (Bearbeitung einer Aufgabe auf Basis eines deutschen Ausgangstextes)



Fragen

- Danke für Ihre Aufmerksamkeit!
 - Haben Sie noch Fragen?
- 